# Instrukcja / Instruction / Anweisung / Utasítás

**Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.**

**Before use, please read the instruction manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.**

**Használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben a termék megsérülhet, vagy a felhasználó egészsége és élete veszélybe kerülhet.**

**Bitte lesen Sie vor der Verwendung die Bedienungsanleitung, andernfalls Schäden am Produkt oder Gefahren für Leib und Leben des Benutzers können eintreten.**

## Uwagi/Comments/Kommentare/Hozzászólások:

1.Produkt powinien być zamontowany lub poddawany kontroli przez osobę o odpowiednich uprawnieniach.
2.Produkt nie może być przykryty jakąkolwiek tkaniną. W przeciwnym razie może dojść do zwarcia oraz pożaru.
3. Produkt ten przeznaczony jest do montażu wewnątrz budynków.

1. The product should be installed or inspected by a person with appropriate permissions.
2. The product must not be covered with any fabric. Otherwise, a short circuit and fire may occur.
3. This product is designed for indoor installation.

1. Das Produkt sollte installiert oder überprüft werden durch eine Person mit entsprechenden Berechtigungen.
2. Das Produkt darf nicht mit Stoff bedeckt werden. Andernfalls kann es zu einem Kurzschluss und Feuer kommen.
3. Dieses Produkt ist für die Installation in Innenräumen vorgesehen.

1. A terméket telepíteni vagy ellenőrizni kell megfelelő engedéllyel rendelkező személy.
2. A terméket nem szabad szövettel lefedni. Ellenkező esetben rövidzárlat és tűz keletkezhet.
3. Ez a termék beltéri telepítésre készült.

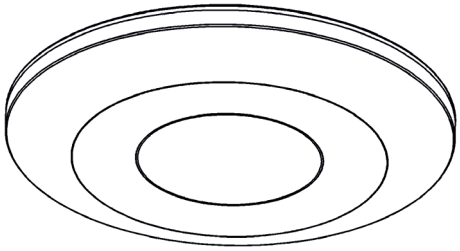
## Instalacja/Installation/Telepítés:

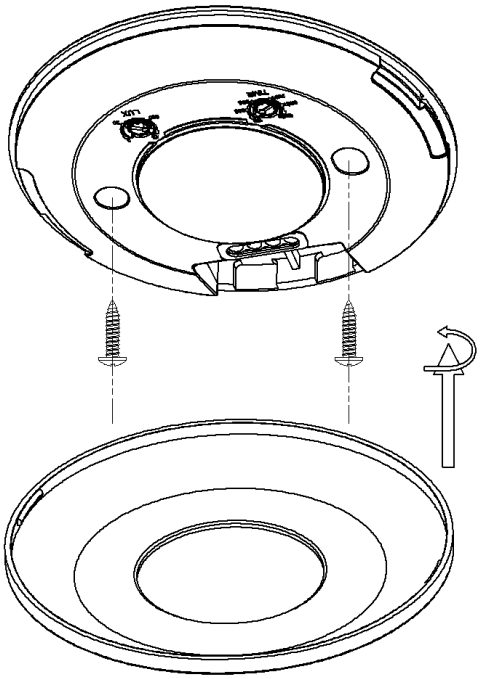
**UWAGA. Ryzyko śmierci poprzez porażenie prądem!**
- Produkt musi być zainstalowany przez elektryka.
- Należy odłączyć zasilanie.
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- Wyłącz zasilanie.
- Zamocuj spód w wybranej pozycji za pomocą śruby przez otwory na śruby z boku czujnika.
- Podłączenie zasilania i obciążenia do czujnika zgodnie ze schematem szkicu przewodu połączeniowego.
- Włącz zasilanie i przetestuj je.

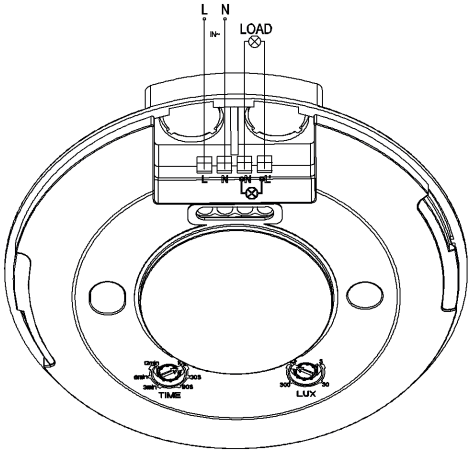
**ATTENTION. Risk of death by electric shock!**
- The product must be installed by an electrician.
- Disconnect the power.
- Make sure the device is turned off.
- Turn off the power.
- Fix the bottom in the desired position with a screw through the screw holes on the side of the sensor.
- Connect power and load to the sensor in accordance with jumper wire sketch diagram.
- Turn on the power and test it.

**AUFMERKSAMKEIT. Lebensgefahr durch Stromschlag!**
- Das Produkt muss von einem Elektriker installiert werden.
- Trennen Sie die Stromversorgung.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- Schalten Sie das Gerät aus.
- Fixieren Sie den Boden in der gewünschten Position mit einer Schraube durch die Schraubenlöcher an der Seite des Sensors.
- Strom und Last entsprechend an den Sensor anschließen mit Schaltplan.
- Schalten Sie den Strom ein und testen Sie ihn.

**FIGYELEM. Életveszély áramütés miatt!**
- A terméket villanyszerelőnek kell beszerelnie.
- Húzza ki a tápfeszültséget.
- Győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- Kapcsolja ki a készüléket.
- Rögzítse az alját a kívánt helyzetben egy csavarral az érzékelő oldalán lévő csavarlyukakon keresztül.
- Csatlakoztassa a tápfeszültséget és a terhelést az érzékelőhöz ennek megfelelően áthidaló vezeték vázlatrajzával.
- Kapcsolja be és tesztelje.

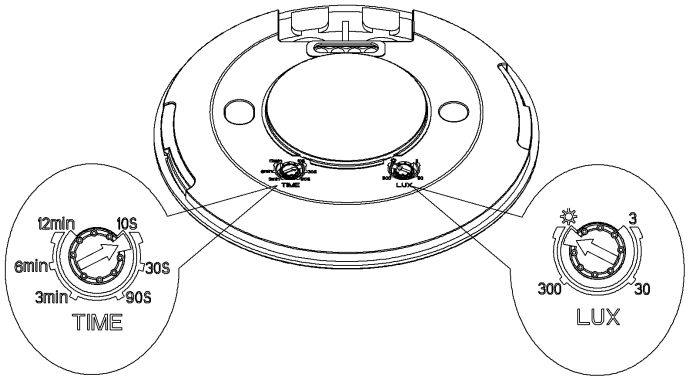







**CONNECTION-WIRE DIAGRAM /
SCHEMAT PRZEWODÓW
POŁĄCZENIOWYCH /
ANSCHLUSS-DRAHT-DIAGRAMM /
CSATLAKOZTATÁSI VEZETÉK VÁZLAT**

**TEST / TEST / PRÜFEN / TESZT**




## Specyfikacja / Specification / Spezifikation / Leírás:

**INDEX | 3666**

| | |
|---|---|
| Napięcie wejściowe / Input voltage / Eingangsspannung / Bemeneti feszültség: | 110-240V AC |
| Częstotliwość prądu / Current frequency / Aktuelle Frequenz / Aktuális frekvencia: | 50/60Hz |
| Czułość światła / Light sensitivity / Lichtempfindlichkeit / Fényérzékenység: | <3-2000 LUX [optional] |
| Czas świecenia / Lighting time / Beleuchtungszeit / Világítási idő: | - |
| Odległość detekcji / Detection distance / Erkennungsentfernung / Érzékelési távolság: | 3M [<24°C] |
| Max. Obciążenie / Max. Load / Max. Belastung / Max. Betöltés: | - |
| Pobór prądu / Power consumption / Energieverbrauch / Energiafelhasználás: | - |
| Zasięg detekcji / Detection range / Erfassungsbereich / Érzékelési tartomány: | 360° |
| Temperatura otoczenia / Ambient temperature / Umgebungstemperatur / Környezeti hőmérséklet: | -20~+40°C |
| Wilgotność powietrza / Air humidity / Luftfeuchtigkeit / A levegő páratartalma: | <93% RH |
| Wysokość montażu / Mounting height / Montagehöhe / Szerelési magasság: | 2-4 m |
| Detekcja ruchu / Motion detection / Bewegungserkennung / Mozgásérzékelés: | 0,6-1,5 m/s |
| System mikrofalowy / Microwave system / Mikrowellensystem / Mikrohullámú rendszer: | radar CW 24 GHz, pasmo ISM |
| Moc transmisji / Transmission power / Sendeleistung / Átviteli teljesítmény: | <10mW |
| Wymiary / Dimensions / Maße / Méretek: | Ø115 x 24 [mm] |
| Klasa odporności / Protection Class / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály: | IP20 |

**Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:**
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

**Electric Shock Hazard Notes:**
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

**Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:**
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

**Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:**
Az áramütés elkerülése érdekében a telepítés előtt kapcsolja ki az áramot, és várjon egy kicsit.
A telepítés során ügyeljen arra, hogy ne legyen nedves vagy zsíros keze.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyű biztosítja.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Festett kuka szimbólummal jelölt elektromos készülékek jelzéssel ellátott kommunális hulladékkal együtt nem dobható ki. Az ilyen eszközöket összegyűjtik és újrahasznosítják.

Producent: LVT Sp. z o.o.
ul. Piecewska 19, 80-288 Gdańsk
Made in PRC